

Otootoga o tala a'oga o le vaiaso

Ta'ita'i e Lorde le faaseā

O le teine pese ta'uta'ua o Lorde le isi na faaleo sana faasea i le fuafuaga a le Falefaitautusi Tele e taofia le toe uneina o ana tusi i a'oga ma faia'oga. Faatasi ma ia le isi fo'i tamaitai ta'uta'ua o Eleanor Catton ua la faitioina lenei suiga fou. Fai mai Catton, o le tusi o le faitoto'a o le tagata i le olaga.



Su'esu'eina se pulea'oga

O loo su'esu'eina e le Fono a Faia'oga le pule o se a'oga i Aukilani i Sisifo. O le alii o James Haggett, ua molia i ni moliaga o le taufaasese a o galue ai i lona tofiga tuai i le kolisi a Sagato Peteru. Na faamavae le alii mai lea a'oga ina ua alia'e ni tuua'iga o lona suia o togi o tamaiti mo se taimi umi lava. O le tausaga talu ai na tofia ai Haggett i lona tofiga fou.



Solo tete'e i Richmond Road

E 40 ni matua na fai la latou solo tete'e i luma o le falea'oga o Richmond Road, Aukilani i le vaiaso na se'i mavae. Na mafua le solo tete'e ona o le le fiafia o se vaega o faia'oga i suiga o loo ua faia e le pulega. I le faaiuga o le 2014 na logoina ai se faia'oga ua le toe iai se avanoa mo ia i se tasi o ana polokalame o gagana e lua. Na saunoa le ta'ita'ifono o le a'oga e faapea o nei suiga, ua faia lava mo le lelei o le fanau. O Richmond Road le tasi a'oga na taulamua i le amataga o polokalame o a'oga i gagana e lua.

175 tausaga o le feagaiga



WAITANGI: Se vaaiga i le faamanatuga o le 175 tausaga talu le maliega i le va o itu e lua

Malosi le faaleaga tusi i falefaitautusi

E lima ni falefaitautusi i Aukilani na asia e sui o le tatou puletini ma faamaonia ai se masaloga ua leva ona iai: faaleaga tusi o se mea o loo tupu aemaise lava i le tulimanu o tusi Samoa ma na a le Pasefika.

I totonu o le masina o Tesema 2014 e aulia le vaiaso na se'i mavae na asiasi atu ai sui o le puletini i ni falefaitautusi i Aukilani, mo ni su'esu'ega i mea taulegaluega.

I nei uma nofoaga, na molimau ai i latou i nisi o tusi a'oga ua saeia ni vaega o anotusi. O se tasi tusi ua toese le matālau atoa, ma faapea ona faaleagaina ai le tusi. E tolu ni tusi i se nofoaga se tasi ua toese ni laupepa e foliga o ni gafa o ni aiga. E fa tusi ua toese ni itulau e foliga o ni ata sa iai. O isi ua tusitusi ai i totonu, e foliga sa taaalo ai tamaiti.

O le tele o tusi o loo aafia i nei faiga o tusi ua tau le maua, o iai faamau anagata o le tala faasolopito.

E o faatasi le faaleaga o tusi ma le leiloa o tusi, saunoa mai se tamaitai



faigaluega o se falefaitautusi e musu e ta'u lona suafa. Na faamaonia lea ina ua taumafai e saili ni kopi o tusi na faaliliuina e Fanaafi mo le gagana Samoa. Ua leai ni kopi o nei tusi, o lona uiga na ave faanana mai falefaitau na maua ai. O se faanoanoaga sili lea auā e le faigofie ona toe maua ni kopi e sui ai, o le tele ua le o toe lomua.

E manatu lenei puletini o se mea lenei e le na o Aukilani o loo tupu ai, ae faapeaina foi isi aai ma taulaga.

O ni faiga faapito nei o loo faia e nisi latou te le iloa le telē o le afaina mo fanau a'oga o loo lalovaoa. O se le faaaloalo lenei i se tusi ma le tautiga o i latou na saunia ma tapenaina.

*Faasoa o le Vaiaso:***Ua amata le taufaloga mo le falefaitautusi**

E foliga o le tauviga a le tekonoosi ananafi ma le taimi nei. O le taufaloga a le pule i le mea e faasao ma le mea e toese. Ae fai mai se tasi taofi o se faailoga lea o se tasi suiga iloga o le a se'e atu i ai le lalolagi e le o toe mamao.

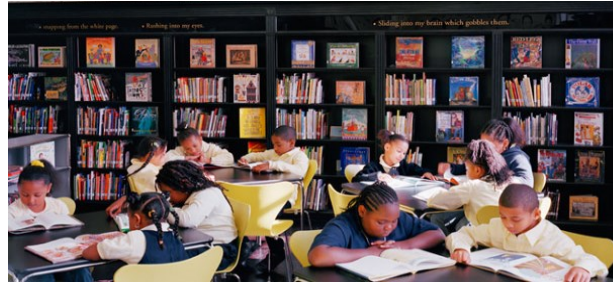
O le fesili autu, O le a le aogā o se falefaitautusi? O le fesili faamalamalama, Pe aogā pea se falefaitautusi ua leai ni tusi? O le fesili lagolago, O le a sou lagona i se falefaitautusi ua leai ni tusi ae na o komepiuta ma masini faitautusi e tumu ai?

O loo faatatau uma nei fesili i se fuafuaga faataoto lea ua tau ataata mai. I lenei fuafuaga o le a ave ai le faamuamua i le gaosiga o tusi e ala i le tekonoosi faaonaponei, e faitau ai se tusi i le tioata o se ipad poo se komepiuta poo se telefoni feavea'i. E ta'u lenei o le digital publishing i le faaPeretania. Poo le ebook e pei ona iloa ai nei ituaiga o lomiga fou.

Na muamua ona fa'aaoga e faia'oga o lea faiga i le a'oa'oina o mataupu, a o lea ua faasosolo atu i le tapenaina o tusi faitau mo le fanau. E faitau piliona tālā le tau o lenei pisinisi i le lalolagi, e taulamua ai igoa faatau tetele e pei o le Amazon, ma isi.

I lenei faiga ua matala ai nisi avanoa fou mo le tagata faitau sa le'i mafai ona tupu muamua. Mo le 'au tusitusi ua faigofie nei mo nisi ona lolomi a latou galuega ma tufatufa atu mo le faatauina ma fa'aaogaina i se tau e lavatia e le malosia tauseleni. O se mea sa le faigofie i le tekonoosi tuai. Ua mafai nei foi ona e faatauina se 'etusi' i se tau taugofie e faatusatusa i le tau o sona kopi e lomina i le auala masani. Ma isi itu lelei, e pei o le faigofie ona felafola'i ma faasao ai tau masani e faaaluina i le faiga tuai.

E amata ia lulai o le tausaga nei le fuafuaga a le Falefaitautusi Tele a Niu Sila, e faamuta ai le toe



uneina atu o ana tusi i falefaitautusi a le atunuu ma a'oga. A ua fautuaina pulega e fa'aaoga kopi o nei tusi ua lomina i le faiga fou. E \$392,000 o le a faasaoina e le Falefaitautusi Tele mai lenei suiga fou.

E le'i iloga ona su'esu'eina lelei lenei mataupu poo a ni lelei o le faiga fou, a o a foi ni afaina mo le fanau ma lo latou a'oa'oina. Ae tasi le mea e mautinoa, o le a lagolago lava e ni faigamalo se tele le faiga fou talu ai lona taugofie e fua i le faiga tuai.

E manatu foi o le isi filifiliga lea mo a'oga e vaivai tamaoiga, faapea ma aiga Pasefika. I le feagai ai ma uiga musuā o le malo e gaosi tusi mo le fanau Pasefika ona o le taugata o le tau, atonu o le isi filifiliga lelei lea.

Mo e ua masani i le faiga tuai, e le tutusa lava le tusi mo'i (mao'i) ma le tusi e faafoliga. Ae manatu nisi ua tatou iai nei i taimi o le tekonoosi faafoliga, o lea foi ua ola ai ma ua masani ai le fanau.

Ae pei ona uluai ta'ua, e le'i mautu ni su'esu'ega. Ae afai o le mafua'aga o le faasaoina o tupe ae faaletonu ai le faitau a le fanau, e le tatau la ona ta'u o se filifiliga.

Ua tau lagona foi sina popole i nei suiga pe a oo mai, i alu a'i saga faatelēina ai le ava i le va o e maua tupe ma e leai ni tupe.

E iu ina aga'i isi fanau i a'oga ma fale faitautusi e maua ai filifiliga e tele, ae pepese fanau a le afaipopo i le na o le filifiliga e tasi: i a'oga e leai ni tusi, ae na o le tioata malo o le ipad e autilo i ai.

“mafaua o le vaiaso”

“Faapei o le tino e leai se agaga se fale e leai ni tusi” — Cicero, *failauga a Roma anamua*

Fuainumera: 10,000 aofai aufou ulufale potua'oga

E 10,000 ma ni ona tupu le 'au fou na ulufale i potua'oga i lenei vaiaso mo le taimi muamua.

O i latou nei na atoa le 5 i le amataga o le tausaga a'oga 2015.

Ae e 63,870 le aofa'iga atoa o le vaega Tausaga 1, ma o le a auaua'i pea ona ulufale a o faagasolo le tausaga a'oga.

I lona aofa'iga, e 744,100 le atoaga o fanau a'oga ua toe foi atu nei i potua'oga mai le Tausaga 1 e aulia le 13.

E aupito to'atele lava Aukilani, o fanau fou faato'ā atoa le 5 tausaga ia Ianuari e 3680, ae 22,070 le aofa'i o lea vaega i le tapulaa amata. E 251,700 le aofa'iga atoa o fanau mai le Tausaga 1 e aulia le 13.

Sosoo ai Canterbury e 87,200 le aofa'iga atoa, tulaga tolu Ueligitone e 77,500, ae numera fa Waikato e 74,000.

O le itumalo aupito itiiti ana fanau fou e ulufale o Chatham Islands, e 10 le aofa'i mo le tausaga atoa. E 100 le aofa'iga atoa o ana tamaiti.

Ae e le fou tuualalo masani mo matua fou, ia fa'aavanoa taimi e fesoota'i lelei ai ma faia'oga o o latou alo. To'a'aga e auai i fono a matua e fai. Seti foi ni sini mo latou ma le fanau e tatau ona tulitulia.

E faapena foi ona fesoasoani i le fanau ia latou galuega e fai i le fale.

Mo fanau ua sauni e su'e le NCEA mo le taimi muamua, e mana'omia ni sootaga lelei ma faia'oga ina ia maua e le fanau le lagolago moomia i lea foi laasaga taua o le olaga su'esu'e. E taua foi le faalogologo i ni lagona o le fanau, fautua mai le Matagaluega.



Ripoti o le Vaiaso:

Tupu tele amioga le taupulea i le fanau iti—tuuaiina ala faasalalau

I se faaaliga lata mai a le Matagaluega o A'oga ua faamaonia ai le siitia a'e o le numera o fanau e faamalolo mai a'oga ona o amioga le taupulea.



O loo tatou talanoa i le amio le taupulea lea e aofa'ia uma i le upu tautalaitiiti, pe faapea foi o le tautala i mea e gata i tagata matutua ona talanoa ai.

Pe i nisi foi upu, ua vave ona poia faamanu i ofaga fanau i suiga o le olaga ua iai.

O loo tatou talanoa i fanau iti i le tulagalua ua alia'e ai nei uiga. E 31 pasene na siitia a'e ai le numera o fanau na faate'a faaletumau, o e na aafia, i le va o le 2000 ma le 2013. Ae 21 pasene mo fanau i le kolisi i totonu o ia lava vaitausaga.

O ai e tuua'iina? E tuua'iina e a'oga ala fesoota'i o faasalalau faaonaponei, faaopopo i ai ma le faatamala o matua i le vaavaaiga o fanau i le faaogaina o nei ala o fesoota'iga.

Ua tau le 'asa se vaiaso ma se ripoti i se tamaitiiti a'oga ma se amio e fai e soli ai le va. O ni faata'ita'iga, faaali i isi tamaiti se ata mataga, fai se tala mataga i se isi tamaitiiti, talanoa i ni mea sa latou vaai i ai i le initaneti poo ni tusi a tagata matutua, faaali o latou itutino sa i isi. O le toatele o latou e faia nei amioga o le itupa o tama.

Talu ona tula'i mai le initaneti, o loo aga'i pea ina faigofie i fanau ona fesoota'i e ala i le mau tautua ua ofoina. Ua le toe faigata ai ona fepasia'i ata ma faamatalaga mataga, ma oo atu ai i fanau a'oga. I nei aso ua mafai ona fesootai sa'o atu i ai e ala i se telefoni feavea'i.

Saunoa Patrick Walsh,

peresetene o le Asosi o Pule A'oga Kolisi, o se mea lenei e matua faapopoleina ai, aemaise o lenei ua amata mai lalo i le tulagalua.

Faapea mai Walsh, o loo ua talatalanoa le asosi i le finauina o le tatau ona faasala matua pe afai e faamaonia lo latou faatamala i le vaaiga o le fanau i tulaga ia.

O iai nisi matua e faapea mai o amioga lava ia e masani ai fanau tama, ae manatu Walsh o nisi ata sa mauaina e faamaonia ai le laasia mamao o le tapulaa e talafeagai mo ni fanau a'oga.

I nisi mea na tutupu na pu'e ai e ni tamaiti ni ata o o latou itutino sa i telefoni ma uma ane ua matamata le lalolagi. O le popolega sili o le oo atu o ni ata faapea i lima o i latou e fai ai a latou pisinisi.

O faanoi masani mai nisi matua e iai le, 'leai se taimi e vaai ai', 'o le mea lena a a'oga e fai', poo le faanoi e faalogo soo i ai, 'o mea a tamaiti.'

E 58 na faate'a faaletumau i le tulagalua i le tausaga talu ai, ona o amioga le taupulea fa'apena.

O le tasi popolega o le saolotoga tele ua fesoota'i ai, o tama ma teine matutua e fesoota'i ma fanau laiti, poo tamaiti laiti ma tagata ese e le masani ai, e iai mafuaaga i tua o na.

Ua popoto tamaiti i auala e 'alo ai mai tulafono e faasa ai. I le Facebook e 13 tausaga e ulufale ai, a ua faamaonia le toatele i lalo o le 13 o loo tafilisaunoa ai. Ae e le o iloa e matua.

To'atele pulea'oga faamavae

I le faaiuga o se sevei sa faia i le atunuu ua faamaonia ai le tuua e pulea'oga o le tofiga i le vao mafuaaga, o ni mafuaaga ua avea nei ma autu o ni isi su'esu'ega.

E 2160 le aofa'i o pulea'oga sa auai i se polokalame faafou a le matagaluega, na faatinoina lea e le Iunivesite a Aukilani i se konekarate. Amata mai i le 2002, ma fai ai loa se sevei i le 2013 e iloiloaina ai.

E iai faaiuga nei: E sili atu i se 30 pasene o pulea'oga fou na auai i le polokalame i le va o le 2006 ma le 2009 na tuua le galuega e le'i toe foi atu i ai. E 684 le aofa'i o i latou na siligia.

E le o ta'uina i le ripoti mai lea iunivesite ni mafuaaga, ae na saunoa Denise Torrey, peresitene o le Pulea'oga Soofaatasi, e le o se mea e ofo ai. E le o se tofiga faigofie lenei. I aso la sa maua le fesoasoani mai le matagaluega o fautua, sa toomaga i ai pule fou. I nei aso ua fai lava le pule ia. E le tasi se pito e tilotilo i ai aemaise i vaega e mana'omia ai le faasoaga tatau o le tupe, tausiga o meatotino ae le ta'ua le tali atu i mana'oga o le malo e ala i le Taiala A'oga.

O le amio a le fanau, le aganuu a le a'oga, le amio a faia'oga, le va fealoa'i, ae le ta'ua isi faafitauli tau le siomaga o le a'oga, o mea uma na e ulufale i le ofisa o le pulea'oga.

Ae sili i lena le naunauga o matua ma aai. E toatele e manatu o le pule o le fai vavega, na te foia faafitauli uma o se a'oga i se taimi vave, ma e avea lea ma se avega i se pule faato'a faata'ita'i.

O nisi o pule sili ona tuulafoa'iina o na e galulue i aai maotua, saunoa Torrey, e tele ina fai lava latou ia.

E le fesoasoani foi nisi komiti faatonu, o i latou e leai ni tomaitiiti foi ni agavaa e lagolago ai se pule fou i lana galuega.

E le o se galuega foi e anau i ai le to'atele e faatusatusa i tofiga pule i isi faalapotopotoga ma faiva.

O Tigilau ma le lupe

~ o le fagogo ~

Faamatala e Liuvae Samalaeulu

Ia, tago atu loa lea o le alii lea o Tigilau ua tago i le manoa. Ua oo ina toe liu lupe le teine. Ia, tago loa i le manoa, i le fai atu ia Paitete,

“Tago e nonoa le vae o le lupe. Ona e nofo lava lea o oe, aua ne’i e tu’ua se mea, ne’i te’i ua sola.”

Ia, ona alu loa lea o le alii foi i uta i le mea o iai le autanononofo ae nofo si toeaina o Paitete ma le lupe.

Ia, na u mai loa le tua o Tigilau, faasaga atu loa le lupe, fai ana aga malie foi nei i si toeaina o Paitete. Ua fai atu loa le lupe, “Paitete, e te fia matamata i a’u siva?”

Fai atu loa lea o Paitete, “Ioe. Ona pau a lena o le mea e fiafia ai lo’u olaga, fia matamata i mea o siva.”

Ia, fai mai loa le teine, “O e iloa la le tonu? Tatala mai la le manoa lea i o’u vae, leaga e faalavelave pe a ou siva.”

Ia, tago atu loa ia Paitete ua tatala le manoa. Faasaga atu loa lea o le lupe ua fai taga ma ua usu le pese. Pese loa lea o le lupe:

Sea sea a ou lele.

E taatia o Paitete.

Fai atu loa le lupe, “Paitete e a lea?” Taavalevale le toeaina i le malie o le siva a le lupe. Ia usu foi le pese a le lupe, fai a taga:

Sea sea a ou lele

E taatia o Paitete.

Ua atili ai le taavale atu ai i le fale, oo i fafo, taavalevale i le auala tele, ua le iloa se mea e taavale solo ai le toeaina i le malie o le pese a le lupe.

Ia, fai atu lea o le lupe, “Paitete, sau ua iai le mea lea ua galo.”

Sau loa Paitete, fai atu loa lea o le lupe, “Ua e iloa le mea lea ua galo? O le ala foi lea o le le lelei o la’u siva.”

Fai atu Paitete, “Ia, o le a le mea ua galo?”

“Vaai mai se ie e sili atu le manaia o le ‘au’afa a Tigilau, se’i aumai se toga, aumai so’u sulu ai.”

“Ia, alu loa lea o Paitete, tatala le pusa a Tigilau ae aumai le ie. Fai mai loa lea o Paitete. “O le ie lenei o le malo o Tigilau, lea o le a avatu e fai ai lau siva se’i o’u matamata pe sui ai nisi foliga.”

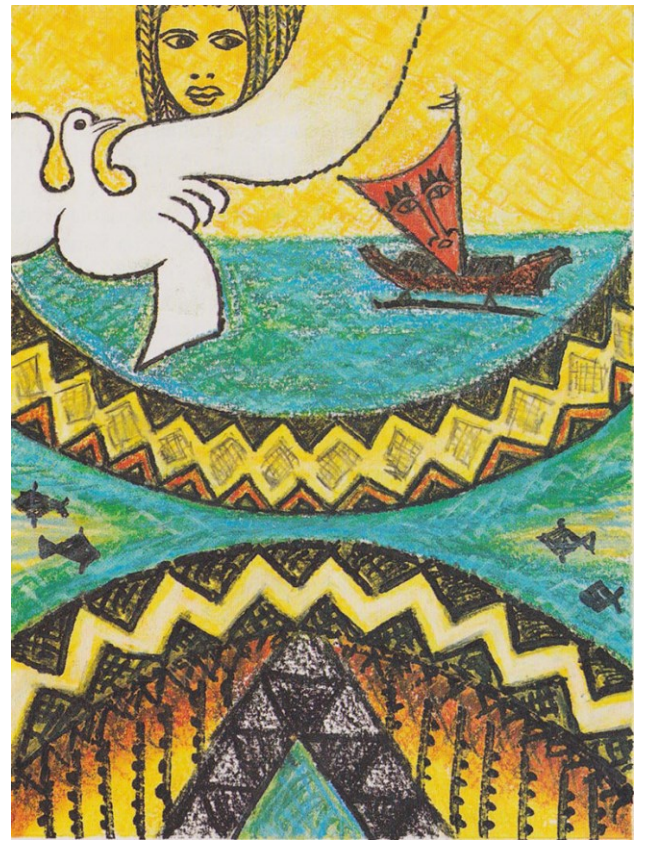
“Ia, ua tago atu nei Paitete ua teu le lupe ua sulu le ie toga, avatu ma le fusi o Tigilau ua fusi ai. Toe amata foi lea o le siva toe usu foi le pese lea foi e masani ona usu.

Ua lata mai la le mea sa iai muamua le taavale atu o Paitete i lo le taavale atu lea ua oo lava ina ua lologo le pese lenei, ua le iloa mai le siva a le lupe. Ia, na mauu atu le lupe i fafo, lele loa, ua lele. Ua alu i lona aiga.

A o lenei ua sau ia Paitete ua pa’ū i lalo i le fale, ua le iloa poo le a le mea a fai e oo mai nei Tigilau e faaoso faalavelave ia te ia.

Ia, o le a taatia la Paitete lea ae fai le tala i le alu a le lupe. Ia, lele atu a le lupe, lele tonu a i luga o le faatoaga foi lenei a Tigilau o loo iai ma le autanononofo. Ma le vaai a’e o Tigilau, o le lupe lea ua alu atu ma nei teuga, ua alu atu ma le ie o lona malo, o le ie lava sa teu e le alii seiloga o mea tetele lava a le malo faato’a tatala. Fai atu lea o Tigilau, “Paga, ua tupu le faalavelave o le lupe lele ua alu ma le ie. O le toeaina lenei ua faatamala tele.”

“Ia, ua alu nei le lupe. Taunuu le lupe i ona matua, vaai mai ona matua, matua uiga ese le manaia o nei teuga ua alu atu ma le lupe. Taunuu atu loa lea o le lupe, fai mai loa lona tina o Siila, “Lupe, Talofa, o le a le mea ua tupu? Fai atu loa le lupe, “O a’u ua



O le ata e faatatau i le fagogo na tusia e Fatu Feu, o ia foi e ana le meatotino.

faaiuga o le fagogo

agaleagaina e Tigilau. Ia, ese foi ona sau, ese ona ma o atu, tia’i a’u i le toeaina ae alu i uta i le mea e iai lana autanononofo. O lea ua ou sau la a toe oo mai, ua matua leai lava, e oo i le faavavau. Ua uma foi ua lava foi lea.”

Fai atu lea o lona tamā, “Ia, ua lava lea, nofo lelei oe.”

Ia ua taunuu nei la le teine i ona matua ma ua nofo lelei, a o le a fai le vaega lea foi mo le alu ifo o Tigilau i tai i le toeaina o Paitete. Alu ifo Tigilau, fai atu, “Fea le lupe?”

E alu ifo o faagaulua a lenei Paitete i lalo o le pusa ua le iloa le mea a fai. Na ona tago atu a o le alii foi i le toeaina lea i le saisai vae ma lima ae amo i uta i le faatoaga. Na alu atu a togi loa i totonu o le pa e iai manu fe’ai foi a le alii, ma faauma ai loa si toeaina.

Ua uma le tala.

FAAILOAGA ~ ACKNOWLEDGEMENTS

Fagogo: Na pu’eina e Richard Moyle a o faamatala e Liuvae Samalaeulu; ulua’i lomina i le *Folauga 1*, Learning Media;



Sponsored by Evaleon Books

LOU TALA FA'ASOLOPITO SAMOA HISTORY

"Ne'i meaane ua galo"



ALI AFAKASI

8—14 Fepuari

8

1876 Faaee Sitanipeka i luga HMS Barracouta e ave i Fiti

11

1977 Asia Samoa e le tupu tamaitai o Egelani Elisapeta le II

12

1991 Los Angeles. Solo tetee Samoa e tali atu ai i le faaiuga a le faamasinoga i le maliliu o Pouvi ma Italia Tualalelei 'ai lima o leoleo

1977 Asia Samoa e le tupu tamaitai o Egelani Elisapeta le II

13

1972 Ulua'i malaga a le Losi (Polenisia) Apia-Toga-Niue- Apia

1941 Faavae se vaega'au a Samoa i lalo o le pulega Malini Amerika

1928 Vala'au Richardson i Ueligitone e auina mai ni manua se 3

1878 Saini i Uosigitone se feagaiga faauo i le va o Samoa ma Amerika

14

1975 Melepone. Manumalo Ali Afakasi i le fusi o le Emepaea Peretania [light welter] ia Rocky Mattioli, TKO T.12

1872 Saini feagaiga Meade o Amerika ma Mauga o Pago Pago e avea ai le nofoaga ma taulaga o vaatau Amerika



Samoa & faamasinoga faaAmerika

E atoa i le masina lenei le 24 tausaga talu ona maliliu le auuso o Pouvi ma Italia Tualalelei 'ai lima o leoleo Amerika. I le faato'a maoga atu o vevesi e ala i solotetee faasaga i leoleo ona o le maliliu o nisi o ana tagatanuu, ua toe faamanatu mai ai lea faalavelave mata'utia. E saga toe faamanatu ai pea i tagata lanu i lea malo le malosi o le uiga faailogalanu o loo pulea soo se vaega o le soifuaga i totonu o lea atunuu. E faamautinoa i ona tagata lanu e le malu se tasi o latou i lalo o le vaaiga a leoleo. E matautia le 1991. Na amata ia Rodney King, lea na oti 'ai lima o leoleo, ma faatula'i ai ni solotetee a tagata uli. Sosoo ma le osofa'iga o se fiafia a tagata Samoa i LA. Na valaau e nisi leoleo, e faapea ua fai si pisa. Na ulufale leoleo ma amata loa ona faaoga povai. O nisi na manunu'a o ni tamā matutua. Ae tualuga i le fasiotia o le auuso Tualalelei e toalua.

Na manino le folasaga o molimau, e le'i iai lava se taimi na lamatia ai se ola o se tasi o leoleo na faao'oina le oti. E 19 pulu na faaoga—12 i le tasi ma le 7 i le isi. I le faamasinoga, e 12 le aofa'i o le laulau a faamasino (jury) na faia le faaiuga. Na o le toatolu na ioe e sese le leoleo. O le isi toaiva na tetee. O i latou uma o ni papalagi. I le tausaga talu ai na aliali mai ai se isi faaiuga faapea i se tasi foi na ia fanaina le tama uli o Michael Brown, e le'i ta'usalaina foi e le faamasinoga lē na faia.

Puna: Los Angeles Times

Faamatalaga Ata i luga: Dr Wilhelm Solf o se alii matua. Na malii i Perelini i lona 73 tausaga. Na ta'ua e nusipepa Perelini le mafua'aga o lona malii, o le 'pneumonia.'

NIUPAC PUBLICATION

Email: evaleon@extra.co.nz
Phone: (09) 269-6186
Postal: PO Box 43122
Mangere Town Centre, AUK 2153

All rights reserved. This bulletin and its content is protected by copyright laws of New Zealand and international conventions. Except for educational purposes, any other activity pertaining to its use is prohibited. NIUPAC 2014

Editors:

Levi Tavita ~ ltavita8@gmail.com
Muliagatele V. Fetui ~ v.fetui@auckland.ac.nz
Saili Aukuso ~ saili.puletini.aoga.ola@gmail.com

EVALEON BOOKS & NIUPAC PUBLISHING



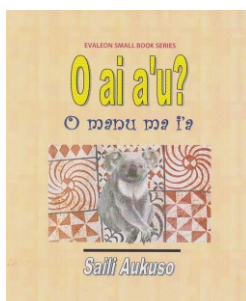
Telefoni (09) 269-6186. Imeli: evaleon@extra.co.nz

Tautua e ala i le gaosia o alaga'oa mo a'oga (tusi mo le a'oa'oina o le faitau i le gagana Samoa, tusi e a'oa'o ai gagana, kalena, posters, yearbooks, brochures. E tautua fo'i i le fa'aliliuga o gagana, ma le tapenaina o ni tusi e fia lomia i so'o se sionara o fatuga.

Sponsors:

New Zealand Lottery Commission

Evaleon Books & Niupac Publishing



UILI FAU UPU

Saili tali o fesili o lo'o i lalo. Pule oe pe sipela i luma (clockwise) po'o tua (anticlockwise). E sa le feosoosofa'i.



1. Tusi mai ni soa se tolu o le upu *asi* i le Igilisi:

2. Saili ni fausaga o le upu *agi*

3. Su'e le upu *asiga* ma tusi se faamatalaga:

4. Tusi uma upu/fuiupu e ta'i 4-8 mata'itusi, ma o latou soa i le Igilisi (English). (E faitau ai ma upu ua ta'ua i le 1, 2 & 3)

Lelei atoa = 12 upu
Lelei tele = 8 upu
Lelei = 6 upu

SUDOKU #02 (TAALOGA I NUMERA)

	2		4		8	1		
1		7						8
	6				3		7	
2					6	3		
	8						4	
		3	2	4				5
	5		8				9	
8						7		1
		2	5		7		8	

Fa'atumu pusa numera (tama'i sikuea) i fuainumera 1 i le 9. Ia uma ane le galuega ua maua atulaina ta'itasi (tu, fa'alava) o iai le 1 i le 9. E tofu le atulaina ma lona fa'atulagaga e ese mai le isi.

FAIGOFIE / FEOLLOLO / FAIGATA

TALI GALUEGA OLA 1

UILI FAU'UPU 1

1. fia—want; fia — need; fia—how many?
 2. aga & ona fausaga: Agai, agaia, agaiga, aga'l, feagai, feagaiga
 3. afaifi (nauna). 1. ituaso o le goto ifo o le la e tuaoi ma le po. E sauni mea'ai a Samoa i le afaifi. 6. ta'u o le lotu a le aiga i le afaifi po. Na valaau le tina i lana fanau e o mai i le afaifi. Peretania: evening, eventide, dusk.

4. fiafia—happy, happiness; faga—cape, cage; Fiaga—place name in Samoa; Afi'a—literary figure; agai—(1); fiafiaga—amusements

TALI SUDOKU #1

3	6	9	7	5	8	4	1	2
4	2	7	1	6	3	5	9	8
5	1	8	2	9	4	3	7	6
7	9	5	6	4	2	8	3	1
2	8	3	5	1	9	6	4	7
6	4	1	3	8	7	2	5	9
9	3	2	4	7	6	1	8	5
8	5	6	9	3	1	7	2	4
1	7	4	8	2	5	9	6	3

P	O	L	O	A	I	G	A	V	A	N
F	L	T	U	A	I	G	A	K	S	
P	E	T	E	L	E	E	M	A	K	S
E	E	U	F	A	A	M	U	T	A	
A	U	A	G	E	L	U	I	P	R	
I	A	A	M	P	I	N	E	T		
A	M	I	O	A	T	U	A	T	T	
N	I	I	A	E	F	O	T	A		
A	L	O	F	A	G	I	A	E	E	
E	E	E	M	U	A	E	N	U		
A	U	M	A	K	O	I	E	U	A	
M	U	U	A	T	M	U	R	O		
M	A	A	H	E	R	O	T	A	I	

TALI PASO 1



© Paso Samoa

PASO I GAGANA E LUA

Faatumu le paso i upu/igoa Samoa. Fill the crossword box with Samoan words/names —unless stated otherwise.

1	2		3		4		5		6	
							7			
8									9	10
							11	12		
13		14		15		16		17		
18						19	20			
				21	22				23	
24			25				26			
		27							28	29
	30						31	32		
33				34						

Fa'alava~Across

- 1 Day celebrated (8)
- 6 stand (2)
- 7 water (4)
- 8 He cut the British flag (4,4)
- 9 daylight (2)
- 11 root (2)
- 15 seaside (3)
- 17 egg (3)
- 18 give (5)
- 19 stay for a while (3)
- 21 held (4)
- 23 four (2)
- 24 clock (4)
- 26 Maori for food (3)
- 27 Wesley (Samoa,6)
- 28 team (2)
- 30 kick (2)
- 31 15th letter (2)
- 33 any (2)
- 34 treaty (8)

Lalo~Down

- 2 A Samoan village (4)
- 3 broken (4)
- 4 Maori for November (5)
- 5 hide and seek (4)
- 6 javelin (3)
- 10 life (5)
- 12 fire (3)
- 13 land (5)
- 14 serve (6)
- 15 leave (3)
- 16 is (verb to be) (3)
- 20 European (in Maori) (6)
- 22 scar (5)
- 23 want (3)
- 25 kilt (worn by both men & women) (2)
- 29 complete (3)
- 30 climb (2)
- 32 A yell (interj) (2)

Mo e fia taaalo atili, ua ofoina nei le Paso Samoa a le Samoa Times i vaiaso taitasi. Fetauti mo vasega matutua e fia tofotofo atili i ni lu'i faigata.

POLE MA PAPA

